

AL-HOCUC

REVUE LEGISLATIVE, JUDICIAIRE,

HISTORIQUE ET LITTÉRAIRE

Paraissant au Caire (Egypte)

chaque Samedi

Fondateur

EMIN SCHEMEIL

Directeurs - Rédacteurs

S. Bostros & Ibrahim Jammal

ABONNEMENT

P. T. 96 1/2 (Fr. 25) par an

payables d'avance

Vol. XIV N. 37

الحقوق

(إدارة الجريدة بشارع عابدين نمرة ٢٩ امام جامع الكخيا)

الحقوق

حقوقية قضائية أدبية تاريخية
تصدر بمصر القاهرة كل سبت
مؤسسا « امين شميل »
بديرها وبحررها
سليم بستر و ابراهيم جبال المحاميان
اشتراكها السنوي
٩٦ غرشا داغاً ونصف (٢٥ فرنكا)
تدفع سلفاً

هذه الجريدة مقرر رسمياً لنشر الاعلانات ومنشورات لجنة المراقبة القضائية

القسم الحقوقي

(القضاء وقضائهم)

تقسم مصالح الحكومة من وجه مالي الى قسمين مختلفين قسم للاستيراد وقسم للانفاق فتجبي الحكومة جزءاً من مال الامة لتنفقه على شؤون الامة نفسها وبقدر ما يكون الاستيراد والانفاق حسني التوزيع تحيا الامة وتنمو والعكس بالعكس والممالك كلها شواهد على صحة هذا القول

فاللحكومة في قسم الايرادات تشاطر الامة جزءاً من أموالها المقاربة والزراعية والتجارية بالضرائب والمجارك والمكوس والرسوم ونحوها وتخص نفسها ببعض المنافع بطريق الاحتكار كالمح والبارود وهي في قسم المصروفات تسهل طرق الايراد بالاعمال النافعة العمومية كتمهيد الطرق وحفر الترعة واقامة القناطر وتحافظ

على الامن الخارجي بالجيش والداخلي بالشرطة وتعد الاحداث وسائل التعليم بالمدارس والمكاتب وتلاحظ حالة الصحة العمومية بتوزيع الاطباء والصيادلة في انحاء البلاد والعناية بالنظافة العمومية وتفصل في منازعات الناس بالقضاء

وبعض أبواب المصروفات قد يكون فيه نفسه باب من الايراد الزهيد بالمدارس والقضاء ولكن ليس الغرض من ايراد هذا الباب ان يقوم بنفقته كلها بل ان يقصد به مجرد الاستعانة على المصروفات من جهة ومنع الناس عن التهاوت عليه بغير لزوم من جهة أخرى ولكن القاعدة ان لا تكون أبواب المصروفات أبواباً للايراد اي أن يُرَدَفَها الايراد عن المصروف بل اذا فرض وزاد الايراد يجب أن ينفق في سبيل تحسين وترقية مصدره واذا نقص سدت الحكومة النقص من باب الايرادات المطلقة . وبعض الحكومات تفرض ان يكون

الايراد في المصالح المقصود بها منفعة الامة ناقصاً دائماً عن المصروفات اما بتقليل الرسوم التي يتجمع منها هذا الايراد واما بترقية أحوال تلك المصالح وتوسيع نطاقها وزيارة أجور رجالها

قلنا ان القضاء من قسم المصروفات في الحكومات وهو مما لا يختلف فيه اثنان لانه من أهم حاجات الامة التي تتطلبها من الحكومة بمقتضى القواعد السالف ذكرها وينبغي ان يعطى حاجته سواء وفقت ايراداته بنفقته أو لم توف وان ينفق في سبيل تربيته ما زاد من ايراداته عن مصروفاته اذا كانت رسومه عادلة ولا تقلل رسومه تخفيفاً عن عواقب الامة

على اننا وبالاأسف نرى حالة القضاء عندنا بالعكس

فالقضاء الذي يجب ان يكون عنوان مجد الدولة ورجاله موضع احترام الامة لكي تسود هيئته على القلوب وتؤثر احكامه

على الافكار يجب ان تكون أما كنه من طرز الاماكن الفخيمة ورجاله من خاصة الناس ولا يتأتى اعلاؤه الى هذا المقام الا باستخدام المال

وليس مرادنا هنا انتقاد المحاكم الاهلية من حيث حقارة مبلانها فان الحكومة بدأت ان تهتم في هذا الامر وشادت لمحكمة الاستئناف والمحكمة الابتدائية في العاصمة صرحاً قليل النظر في الفخامة والاهية واستأجرت لمحكمة اسكندرية الابتدائية قصراً من أجمل القصور وربما وجهت نفقاتها مما قليل الى بقية المحاكم الابتدائية والمحاكم الجزئية ولكن مرادنا الان ان نتكلم عما هو أهم من الاماكن عن القضاة الذين انما وجدت الاماكن جلوسهم القضاة الذين في أفواههم الحياة والموت والحرب والعمار فان النسبة بين وظائفهم الجليلة وأعمالهم الكثيرة وبين مرتباتهم معدومة تقريباً

هؤلاء قضاة المحاكم الابتدائية لهم خمس درجات الدرجة الاولى مرتبتها ٤٠ جنيتها في الشهر والثانية ٣٥ والثالثة ٣٠ والرابعة ٢٥ والخامسة ٢٠ وكذلك المحاكم الابتدائية (ما عدا مصر واسكندرية) لهم درجتان الاولى ٤٥ والثانية ٤٠ اما وكلاء المحكمتين المشار اليهما فمرتبتها ٥٠ ورؤساء المحاكم الابتدائية (ما عدا مصر واسكندرية) من ٤٥ الى ٥٠ ورئيسا هاتين المحكمتين كل منهما ٦٠

اما قضاة الاستئناف فدرجتان ٥٥ و ٦٠ فكيف يستطيع القاضي الابتدائي ان يظهر في عيوز الناس بالمظهر اللائق بمقامه ومرتبه ٢٠ او ٢٥ او ٣٠ جنيتها وهل يكفيه لمعاشه ومعاش عائلته مرتب كهذا وكيف يلقى على عاتقه القضاء في ١٥٠ او ٢٠٠ قضية في الاسبوع بين مدني وجنح ومخالفات فالقاضي يتم حقيقة ولكن الاجر لا يساوي الثمن والقاضي ذو مقام محترم ولكن المراتب لا يكفي لبلوغ ذلك المقام وما يقال في الدرجات الصغرى يقال في الدرجات الكبرى فان النسبة بينهم متعادلة تنفق الحكومة المبالغ الطائلة على ما لا نسبة بينه وبين القضاء في الاهمية وتضمن بالاجر الواجب على القضاة في حين انها تحملهم من الاعمال ما هو فوق الطاقة وتطالب منهم انجازها في اوقاتها ومن المعلوم ان الاجر على قدر العمل ولكن الاعمال يخاف قدرها فاعمال اليد اجورها اقل واعمال الرأس المحتاجة الى علم وضمير اجورها ارفع واي عمل يحتاج الى علم واسع وضمير سليم مثل القضاء فالقاضي يجمع بين عمل اليد بكتابة الاحكام وبين عمل الرأس بعلومه القانوني وحسن ذمته وكثير من رؤساء الاقلام والكتاب مرتبتهم اكثر من مرتبه في حين ان عملهم لا يوازي عشر عمله قدراً ومقداراً فالقاضي عندنا من هذه الوجهة في

خيف كلي خلافاً لقضاة اوروبا وخصوصاً انكثرتا فان مرتبات القضاة هناك توجب الدهشة اذا قيست بمرتبات قضاة مصر . واذا نظرنا الى القضاة الاولى مرتباتهم عالية نوعاً أي من الخمين الى الستين جنيتها وقسناهم بالموظفين الاداريين الذين يأخذون هذه المرتبات عنها وجدنا بوناً بينا بين اهمية الوظيفة وبين مركز القاضي اعلى بكثير من مركز الموظف الاداري

ولننظر الى المسألة من وجه آخر . زادت ايرادات المحاكم الاهلية سنة ٩٧ عن مثلها سنة ٩٦ بمبلغ ٧٢٢٢ جنيتها ولكن المصروفات لم تزد الا ٢٠٤٣ ج وزادت ايرادات سنة ٩٨ عن مثلها سنة ٩٧ بمبلغ ٥١٤١ ج ولكن المصروفات لم تزد الا ٧٧٠ ج وزادت ايرادات في سنة ٩٩ عن مثلها سنة ٩٨ بمبلغ ١٣٠ ٨٩ ولكن المصروفات لم تزد الا ٣٦٤١ فأى نسبة هنا بين زيادة ايرادات وزيادة المصروفات . انه كان ينبغي على الاقل ان تساوي زيادة المصروفات زيادة ايرادات ان لم تكن الاولى أكثر نظراً لاتساع نطاق القضاء

فالايرادات كما هو ظاهر تزيد سنة عن سنة ولا بد ان تزداد حتى صار يخشى ان تصبح المحاكم الاهلية بوماء بابا لايراد وهو عكس القاعدة الاقتصادية نقول ذلك ونحن نعلم ان نظارة الحفانية

المحكوم عليهما برغبته النظر في هذا الحكم امام محكمة النقض والابرار

فبعد سماع طلبات النيابة العمومية والوكيل عن المدعي المدني وأقوال المحامي عن رافع النقض والابرار والاطلاع على أوراق القضية والمداولة قانوناً

حيث أن طلب النقض والابرار تقدم في المهاد القانوني فهو مقبول شكلاً

(الوجه الاول المنحصر في اجابة المحكمة الابتدائية والمحكمة الاستئنافية لا بالرفض ولا بالقبول في طلب تعيين آل الخبرة المقدم امامهما من الطالب)

حيث أن طلبات الطالب الاخيرة امام المحكمة الاستئنافية بمقتضى ما هو وارد في محضر الجلسة تشمل البراءة ومن باب احتياطي استعمال الرافعة عند البت بالعقاب ومن ذابض ان طلب تعيين آل الخبرة لم يقدم بمباراة صريحة امام المحكمة حتى يتيسر لها الفصل فيه والا يبطال الحكم ومن جهة اخرى فانه من المبادئ القانونية أن حصول الخطأ في أول درجة الاحكام لا تأثير له في حالة السكوت وعدم الطعن فيه امام الدرجة الثانية الاستئنافية

(الوجه الثاني المنحصر في عدم الحكم في استئناف المدعي المدني)

حيث أن مصدر حق طلب النقض هو الصالح العائد على طالبه وان لاقاؤه تعود على المتهم في عدم النظر في استئناف رفع ضده من الخصم المدعي بالحق المدني ويطلب تشديد العقاب بالعكس كان يجب على هذا الخصم التمسك بما يدعيه الطالب في هذا الوجه واذن يتعين رفضه بسبب رفعه من المحكوم عليه

(الوجه الثالث المنحصر في بيان الواقعة بياناً كافياً)

حيث أنه موضح في الحكم المطعون فيه جميع البيانات التي حتمها القانون والمعاقب عليها ببطلان الاحكام عند عدم ذكرها وطالب النقض رفع هذا الوجه بلا أساس مطلقاً

سنة صناعته فلاح مولود ومقيم بناحية سنبو الحاضر عنه بالجلسة محمد عفيفي افندي المحامي ضد

النيابة العمومية في قضيتها نمرة ١٩٥ سنة ٩٩ المقيده بالجداول العمومي بنمرة ٧٤٩ سنة ٨٩٥ وعبد الرحمن افندي الصباحي مدع بحق مدني الحاضر بالتوكيل عنه بالجلسة ابراهيم بك الهلباوي المحامي

وقائع الدعوى

النيابة العمومية اتهمت المتهم المذكور وآخر بكونهما زورا مخالصة بمبلغ ٥٠٤٢٥ قرش صاغ و ١٥ فضه على عبد الرحمن افندي الصباحي في ٢ اغسطس سنة ٩٦ لصالح محمد سالم المتهم الاول وكتب بمعرفة ابراهيم الناشقي للمتهم الثاني وعبد الرحمن افندي الصباحي أدخل نفسه مدعياً بحق مدني وطلب الحكم بلسان وكيله بمبلغ ٥٠ جنياً على سبيل التعويض والمصاريف ومحكمة السنطة الجزئية حكمت بتاريخ ١٣ اغسطس سنة ٩٩ عملاً بالمواد ١٩٣ و ٣٥٢ و ٣٠ و ٢٤ و ٤٩ عقوبات حضورياً بحبس كل من محمد سالم و ابراهيم الناشقي المتهمين المذكورين مدة ستة شهور يخصم لهما من ذلك مدة حبسهما الاحتياطي والزمتها بوجه التضامن بان يدفعا لعبد الرحمن افندي الصباحي المدعي المدني عشرة جنيهات مصرية على سبيل التعويض والزممت المحكوم عليهما بالمصاريف متضامنين وان لم يدفعا يعاملا كنص المادة ٤٩ عقوبات فالمحكوم عليهما والمدعي المدني استأنفوا هذا الحكم والنيابة العمومية طلبت تأييده ومحكمة طنطا الابتدائية الاهلية بصفة استئنافية حكمت بتاريخ ١٧ أكتوبر سنة ٩٩ عملاً بالمواد سالفة الذكر والمادة ١٧٧ جنائيات حضورياً بقبول الاستئناف شكلاً وموضوعاً بتأييد الحكم المستأنف والزام المتهمين بالمصاريف وان لم يدفعا يعاملا بالمواد ٤٩ عقوبات وفي يوم الخميس ١٩ أكتوبر سنة ٩٩ تقرر بقلم كتاب المحكمة المذكورة من محمد سالم أحد

يهما لا بل من اهم رغبتها زيادة مرتبات القضاة ولكن باب المالية موصد في وجهها تقرعه وما من عجيب

فمضى أن تنظر حكومتنا الموقرة الى هذه المسئلة بمير الاعتبار ولا سيما أن ميزانية العام المقبل في موضع البحث وترفع مرتبات القضاة الى الدرجة الثالثة بوظائفهم فإن ذلك ليس عليها بمسير

القسم القضائي

١٠٦٦

نقض و ابرار - ٣٠ دسمبر سنة ٩٩ محمد سالم - ضد - النيابة

الاجراءات

٢ - اذا رفع المتهم طلباً امام المحكمة الابتدائية ولم تفصل فيه يجب عليه تجديد امام المحكمة الاستئنافية بمباراة صريحة حتى يكون السكوت عن الفصل فيه من هذه المحكمة موجباً لنقض الحكم

٣ - لا يجوز للمحكوم عايه أن يطعن في الحكم بطريق النقض بناء على أن محكمة ثاني درجه لم تحكم في الاستئناف المرفوع ضده من المدعي بالحق المدني

ان محكمة النقض والابرار المشكلة تحت رئاسة سعادة صالح ثابت باشا رئيس المحكمة وبحضور حضرات موسيو دو هلس وقائم أمين بك ويوسف شوقي بك ومسئر هاتون قضاة ومحمد صفوت بك الافوكاوا العمومي لدى المحاكم الاهلية ومحمد علي سعودي افندي كاتب الجلسة أصدرت الحكم الآتي

في الطعن المقدم من محمد سالم عمره ٩٠

فهذه الاسباب

حكمت المحكمة برفض طلب النقض والابرار
المقدم من المحكوم عليه وبالزامه بالمصاريف
هذا ما حكمت به المحكمة بمجلسها العائلي
المنعقدة في يوم السبت ٣٠ ديسمبر سنة ٨٩٩
و ٢٧ شعبان سنة ١٣١٧

١٠٧

استئناف مصر مدني اول يونيو سنة ١٨٩٩
البرنيس زينب هانم وآخرون
ضد

دارد افندي العيسوي وآخرين

(الاختصاص ودعوى الضمان والاجنبى)

عدم اختصاص المحكمة بدعوى الضمان
لا يغير شيئاً من اختصاصها بالدعوى الاصلية
فاذا كان الخصوم في الدعوى الاصلية من رعايا
الحكومة المحلية وادخل بعضهم في الدعوى
اجنبياً بصفة ضامن له فلا يترتب على دعوى
الضمان هذه عدم اختصاص المحكمة بالدعوى
الاصلية وتبقى مختصة بالنظر فيها دون دعوى
الضمان

محكمة استئناف مصر الاهلية المشكلة بهيئة
مدنية تحت رئاسة سعادة سعد زغلول بك وبحضور
حضرات مسيو دو هلس والمستر كوغان قضاة
ومحمد رشيد افندي كاتب الجلسة
أصدرت الحكم الآتي

في قضية صاحبة الدولة البرنيس زينب
هانم افندي كريمة المرحوم الهامي باشا الخواجات
جبران وروقان صيدناوي التجار المقيمين بمصر
ومتخذين لهم محلاً مختاراً بها مكتب الافوكاتو
خليل افندي صيدناوي الحاضر غنم بالجلسة
سلم افندي رطل المقيدة هذه الدعوى بالجدول
العمومي في سنة ١٨٩٨ نمرة ٣٢٨ مبتأقنين

ضد

داود افندي سليمان العيسوي والست زينب

هانم كريمة سليمان العيسوي المقبان بمطانة الغوري
بالقوريه بمصر الحاضر غنم بالجلسة حضرة أحمد
بك الحسيني المحامي ثم حضرة أحمد بك فوزي
عن نفسه وبصفته ولياً على ابنته الناصرة نعيمة
هانم الوارثين للمرحومة اسماء هانم كريمة المرحوم
سليمان بك العيسوي المقيم بفم الخليج بمصر
الذي لم يحضر بالجلسة ولا احد عنه ثم الخواجا
طناش خريستو صنوه المقيم بفم البحر بالقناطر
الجيرية المدخل ضامناً في الدعوى الذي لم يحضر
ولا احد عنه مستأقن عليهم

دولة البرنيس زينب هانم والخواجات
جبران وروقان صيدناوي رفعوا دعوى امام
محكمة مصر ضد ورثة سليمان بك العيسوي بان
سليمان بك اشترى من البرنيس ستانة فدان
محدوده بمحدود معينة بمقتضى حجة شرعية
مؤرخة ١٤ ربيع آخر سنة ١٣٠٢ كاشة بتاحية
الاخين قابوية ثم ادعى نقض الاطيان المذكورة
عن هذا المقدار وتعين أهل خبره وظهر من
تقريره المقدم لمحكمة الاستئناف ان بها زيادة عن
ذلك المقدار وعليه حكمت هذه المحكمة برفض
تلك الدعوى وحفظت للبرنيس الحق في مطالبة
ورثتها بما ظهر من الزيادة في الاطيان المذكورة
ثم البرنيس باعبت بعد ذلك الى الخواجات
روقان وجبران صيدناوي أربعة وخمسين فدان
وكسور منها ١٨ فدان و ٥ قيراطوسهم واحد
قيمة الزيادة التي اظهرها أهل الخبرة مع مايتبعها
من الربيع مدة وضع يدهم ومورثهم عليها
وطلب المدعون بناء على ذلك الحكم على الورثة
المذكورين بتسليم هذا المقدار الى الخواجات
صيدناوي وبان يدفعوا لهم مبلغ ١٨٤٨٦٠ قرشاً قيمة
الربيع من ابتداء سنة ١٨٨٦ لغاية سنة ١٨٩٧
باعتبار ربيع الفدان في السنة خمسمائة قرش مع
ما يستجد لغاية التسليم والفوائد والمصاريف
ومن باب الاحتياط تعيين أهل خبرة لتقدير
الربيع

والمدعي عليهم ادخلوا الخواجا طناش ضامناً
في الدعوى لكونه مستأجراً للاطيان ولما كان

أجنبي التبعة طلبوا الحكم بعدم اختصاص المحكمة
بالدعوى الاصلية أيضاً والخواجا المذكور قال
انه أجنبي من رعية دولة اليونان ودفع المدعي
عليهم الموضوع بان البرنيس باعبت جميع الاطيان
التي لها بتاحية الاخين وليس عندهم زيادة
اصلاً عما اشترى مورثهم من دولتها ومحكمة مصر
حكمت بتاريخ ٣ ابريل سنة ١٨٩٨ حذورياً
أولاً برفض طلب الحكم بعدم الاختصاص
المرفوع من المدعي عليهم وثانياً بتعيين
عبد الجواد افندي فهم أهل خبرة ليتوجه الى
ناحية الاخين التابعة لمديرية القليوبية ويتحقق
بما اذا كان لدولتو البرنيس زينب هانم اطيان
مكلفة باسجها الآن في تلك الناحية أم لا وما
مقدار تلك الاطيان ومن هو الواضع يده عليها وصفة
وضع يده وصرحت المحكمة للخبر المذكور
بسماع أقوال العمدة والصراف وغيرهما ممن يري
لزوماً لسماع شهادتهم بغير حلف يمين مع الاطلاع
على دفاتر المكلفات وما يتقدم اليه من اوراق
دفع الاموال عن سنة ١٨٩٧ وسنة ١٨٩٨
افرنكيه وسماع أقوال الخصوم وملحوظاتهم وان
كانت باعبت جميع املاكها فلمن ومن أي
تاريخ وعليه ان يقدم تقريراً بما يراه في ذلك بعد
حلف اليمين القانونية امام حضرة قاضي الامور
الوقية وابتقت الفصل في المصاريف

استأنف المدعون هذا الحكم وطلبوا الغاءه
والحكم لهم بطلباتهم الابتدائية ومن باب الاحتياط
الحكم بمقاس الاطيان على واقع الحجة وتقدير
ربيع ما يظهر من الزيادة أما المستأنف عليهم
فانهم جددوا دعوى الضمان ضد الخواجا طناش
وطلبوا الحكم بعدم اختصاصهم ثم طلبوا في
الموضوع تعيين ثلاثة من أهل الخبرة لاداء
المأمورية المينة في الحكم المستأنف

والمحكمة بعد سماع أقوال الخصوم والاطلاع
على اوراق القضية والمداولة في ذلك قانوناً
رأت ماينبغي

عن دعوى الضمان

من حيث ان هذه الدعوى مرفوعة ضد

١٠٨٩

جنائي نقض وإبرام ١٠ يونيو سنة ٨٩٩
جورجي مرقص «ضد» النيابة العمومية
الاختلاس

لما كان القانون لم يضع طريقة مخصوصة
لإثبات الاختلاس ولم يوجب التكليف الرسمي
كشرط لازم لاستحقاق الفعل للمعقوبة بل ترك
في ذلك لقاضي الموضوع يقدره بحسب ما يراه
فليس للمتهم حق نقض الحكم ارتكائاً على عدم
حصول هذا التكليف

ان محكمة النقض والابرار المشكلة تحت
رياسة سعادة صالح ثابت باشا رئيس المحكمة
وبحضور حضرات سعد زغلول بك ويوسف
شوقي بك ومستر كوغان وأحمد زبور بك
قضاة ومحمد صفوت بك الأفوكاتو العمومي لدى
المحاكم الاهلية ومحمد علي سمودي كاتب الجلسة
أصدرت الحكم الآتي

في الطعن المقدم من جورج مرقص عمره
٢٨ سنة كاتب تحصيلاتي بالمحافظة ومقيم بكموم
الدكة

ضد

النيابة العمومية في قضيتها نمرة ٥٤٥
سنة ٩٩ المقيدة بالجدول العمومي نمرة ٣٧٥
سنة ٩٩

وقائع الدعوى

النيابة العمومية أتهمت جورج مرقص
باختلاسه أموالاً ميرية وتبديدها وظهر ذلك
في شهر نوفمبر سنة ٩٨ والمبلغ المختلس هو ٣٧٤
جنيه و٢٥٧ ملجم
ومحكمة اسكندرية الاهلية حكمت بتاريخ
٢٩ مارس سنة ٩٩ طبقاً للمادة ٢١٠ جنائيات
حضورياً ببراءة ساحة جورج مرقص من
هذه التهمة والافراج عنه فوراً ان لم يكن
محبوساً اسبب آخر وأضافت المصاريف على
طرف الحكومة ونيابة المحكمة المذكورة

وحيث انه لاجل التمكن من الفصل في
ذلك يلزم بمقاس هذه الاطيان على حسب حدودها
المعينة في تلك الحجة والنظر فيها اذا كان بها
زيادة عن ستمائة فدان وتقدير ربيع هذه الزيادة
ان كانت من تاريخ الشراء لغاية سنة ١٨٩٧
وحيث ان المستأثف عليهم عرضوا أسماء
ثلاثة من أهل الخبرة وقد وافقهم المستأثفون
على اثنين منهم في طلبهم الاحتياطي
وحيث انه رأى للمحكمة أن تضم للاثنين
المتفق عليهما أهل الخبرة المئين من محكمة أول
درجة

وحيث انه بناء على ذلك يتعين تعديل الحكم
المستأثف

فلهذه الاسباب

حكمت المحكمة بقبول الاستئناف الاصيلي
الاصلي والفرعي شكلاً وبعدم اختصاصها بالفصل
في دعوى الضمان الموقوعة ضد الخواجه طناش
اليوناني وباختصاصها بالدعوى الاصلية وقررت
في الموضوع بتعديل الحكم المستأثف على الوجه
الآتي وهو انتداب أحمد بك كمال وأحمد بك
عزني وعبد الجواد افندي بصفة اهل
خبرة لكي بعد حلفهم البين القانونية أمام
قاضي الامور الوقية بمحكمة مصر يتسحوا
الاطيان المبيعة من البرئيس زينب هانم الى
المرحوم سليمان بك العيسوي على حسب الحدود
الموضحة في حجة البيع المؤرخة في ١٤ ربيع
آخر سنة ١٣٠١ وبينوا في تقرير يقدمونه
لقلم كتاب المحكمة المذكورة ما اذا كانت هذه
الاطيان زائدة عن ستمائة فدان ومقدار هذه
الزيادة ومقدار ربيعها من عهد المشتري ورفضت
باقي الطلبات المخالفة لذلك والزم الطرفين
بمصاريف هذا الحكم مناصفة

هذا ما حكمت به المحكمة بجلستها العلنية
المنعقدة في يوم الخميس أول يونيو سنة ١٨٩٩
الموافق ٢٢ محرم سنة ١٣١٧

الخواجه طناش وهو ليس من رعايا الحكومة
المحلية بل من رعايا دولة اليونان وحيث تكون
المحاكم الاهلية غير مختصة بالنظر في الدعوى
الوجهة عليه

وحيث ان عدم اختصاص المحكمة بدعوى
الضمان لا يغير شيئاً من اختصاصها بالدعوى الاصلية
بل المعروف عكس ذلك وهو ان دعوى الضمان
قد تتبع في الاختصاص الدعوى الاصلية
وحيث ان الخصوم في الدعوى الاصلية
كلهم من رعايا الحكومة المحلية وبناء على ذلك
رأى المحكمة بقطع النظر عن البحث في موضوع
دعوى الضمان وفي حقيقة العلاقة القانونية بين
المدعين والمدعى عليه بالضمان انها مع عدم
اختصاصها بدعوى الضمان المذكورة مختصة
بالدعوى الاصلية

عن الدعوى الاصلية

من حيث ان موضوع الدعوى الحالية هو
غير موضوع الدعوى التي أقامها مورث المستأثف
عليهم ضد البرئيس زينب هانم بخصوص طلب
تنقيص الثمن وان كان بينهما ارتباط شديد
وحيث ان التحقيقات التي جرت في تلك
الدعوى كان الغرض منها الوصول الى معرفة
ما اذا كان هناك غش لطلب تنقيص الثمن أو لا
وحيث انه لا شيء في القانون يوجب على
القاضي ان يتخذ تحقيقات حصات في دعوى
أساساً للحكم في دعوى أخرى مهما كان بينهما
من شدة الارتباط خصوصاً اذا كانت هذه
التحقيقات من شأنها ان لا تفيد القاضي بنتيجتها
في نفس الدعوى الحاصلة فيها كترتيب أهل الخبرة
وحيث ان الدعوى الحالية منحصرة في أن
الاطيان المبيعة الى المرحوم سليمان بك العيسوي
من زينب هانم بموجب الحجة الشرعية المؤرخة
٢٤ ربيع آخر سنة ١٣٠١ بما زيادة ثمانية وعشرين
فدان وكذا عن المقدار المبيع وهو ستمائة
فدان وان ورثة سليمان بك العيسوي ملزمون
بتسليم هذه الزيادة مع ربيعها الى الخواجات
صيدناوي

﴿الحقوق﴾

محكمة أسبوط الجزئية

اعلان بيع

في القضية المدنية نمرة ١٤٨٤ سنة ٩٠٠
نشره أولى

انه في يوم الاحد ٢٣ ديسمبر سنة ٩٠٠
الساعة ٩ افرنكي صباحاً بأودة المزايدات بسراي
المحكمة بالحبراء بأسبوط

سيصير الشروع في بيع منزل كان بناحية
الاكراد يبلغ مقاسه ٤٠٠ ذراع تقريباً حده
البحري علي حسن ومن قبلي شارع الدرب
وفيه الباب ومن غرب حسانين علام ومن شرق
جايي احمد جايي ملك فرغلي علي جايي من
الناحية بناء على طلب الشيخ سيد عثمان عبيد
الهادي من الضوايه وبناء على حكم نزاع الملكية
الصادر من هذه المحكمة بتاريخ ٢٥ أكتوبر
سنة ٩٠٠ ومسجل بقلم كتاب محكمة أسبوط
الاهلية في ٣٠ منه نمرة ١١١٢ وقاء للمبايع
المحكوم به والمصاريف المستحقة والتي تستحق
والبيع قسماً واحداً ويفتح مزاده على مبلغ
٤٠٠ قرش ثمن أساسي تبني عليه المزايدة

وشروط البيع واضحة بحكم نزاع الملكية
الموجود بقلم كتاب المحكمة لاطلاع من يرغب
الاطلاع عنها فعلى من يريد المشتري الحضور
في اليوم والساعة والمحل المذكورين

تحريراً في ٢١ نوفمبر سنة ٩٠٠ و ٢٨ رجب

سنة ١٣١٨ باشكاتب محكمة

اسبوط الاهلية

ختم

اعلان

من محكمة عابدين الجزئية الاهلية

عن مبيع منقولات منزله محجوزه

انه في يوم الثلاث ١١ ديسمبر سنة ٩٠٠

الساعة ١٠ افرنكي صباحاً بالعدويه قسم بولاقي

سيصير الشروع في بيع منقولات منزله

مثل حلال نحاس وصواني وغلال تماقي حضرة

محمد افندي شكري الكان بحارة بوابة يونس

العدوي بالعدويه قسم بولاقي وذلك بطريق

استأنفت هذا الحكم ونيابة الاستئناف طلبت
لفوه والحكم على المتهم بالمادة ١٠٠ عقوبات

ومحكمة الاستئناف حكمت في ٩ مايو سنة

٩٩ طبقاً للمواد ١٠٠ و ٣٥٢ و ٢٠ و ٤٩

عقوبات حضورياً بأغو الحكم المستأنف وبمعاينة

المتهم بالحبس مدة ستة أشهر وبعدم أهليته مؤبداً

للتقلد بأي رتبة او وظيفة مبرقة والزمنة بالمصاريف

وان لم يدفع يامل بالمادة ٤٩ عقوبات

وفي يوم الاربع ١٠ مايو سنة ٩٩ تقرر

بقلم الكتاب من المحكوم عليه برغبة النظر في

هذا الحكم أمام محكمة النقض والابرار

فبعد سماع طلبات النيابة العمومية وتقولا

أفندي توما المحامي عن المتهم والاطلاع على

أوراق القضية والمداولة في ذلك قانوناً

من حيث ان النقض والابرار مبني على أن

تهمة الاختلاس المسندة الى المتهم لم يتوفر فيها

شرط العقوبة وهو امتناع المتهم عن الدفع بعد

تسليمه به قانوناً لان هذا التكليف لم يحصل

وحيث ان القانون لم يضع طريقة مخصوصة

لانبات الاختلاس ولم يوجب التكليف الرسمي

الذي يدعيه المتهم في تقريره بل ترك الامر في

ذلك لقاضي الموضوع بقدره حق قدره

وحيث ان قاضي الموضوع اعتبر الاختلاس

موجوداً بجميع أركانه المكونة له من الادلة

التي قامت عنده وليس لمحكمة النقض والابرار

حق المراقبة عليه فيما يتعلق بهذا الاعتبار الذي

ترك القانون له السلطة فيه

وحيث انه بناء على ذلك يتعين رفض طلب

النقض والابرار

فلهذه الاسباب

حكمت المحكمة برفض طلب النقض

والابرار المقدم من المحكوم عليه وبالزامه

بالمصاريف وان لم يدفع يامل طبقاً للقانون

المزاد العام السابق توقيع الحجز التحفظي عليها
بتاريخ ٢٢ أكتوبر سنة ٩٠٠ بمعرفة خليل افندي
خيري المحضر بالمحكمة تنفيذاً للحكم الصادر من
محكمة عابدين الجزئية بتاريخ ٢٩ أكتوبر سنة
٩٠٠ وهذا البيع بناء على طلب حضرة محمد
افندي البطريق

فكل من يرغب الشراء عليه الحضور في
اليوم والساعة المحددين أعلاه ومن يرسي عليه
المزاد يدفع الثمن فوراً والا يعاد البيع على ذمته
وبلزم بفرق الثمن ان نقص

تحريراً في ٢٥ نوفمبر سنة ٩٠٠

نائب باشمحمضر

محكمة عابدين الجزئية

علي فهمي

اعلان

﴿مجموعة المحاكم﴾

وهي مؤلفة من ثمانية اجزاء لكل جزء
على فهرست الاحرف الابجدية يستدل منه على
القواعد القانونية التي سارت عليها المحاكم الاهلية
من ابتدائية واستئنافية وأيدتها بأحكامها المدنية
والتجارية والجناية وفيها فسر غوامض القانون
وحلت مشكلاته ويستدل ايضاً من الفهرست
المذكور على الاحكام الصادرة بقبول اوجه
الالتماس واوجه النقض مع القواعد القانونية -
ولكل جزء فهرست آخر باسماء الخصوم مرتبة
على الاحرف الابجدية لسهولة البحث عليها

وهذه المجموعة تغني بأحكامها المشتغلين
بالقوانين من مطالعة اطول الشروحات وفيها
يجد الباحث حل ما يمكن أن يمر عليه من
المشاكل القانونية

والمجموعة فيها كل الاوامر واللوغ المتعلقة
بالقضاء والمعدلة لماتعدل في مواد القوانين الاهلية
من أول انشاء المحاكم الاهلية لغاية سنة ١٨٩٧

وتمن كل جزء منها مبلغ ١٠٠ قرش صاغ

وتطلب من ادارة المطبعة العمومية بمصر

اسكندر آصاف

محكمة العباط الجزئية

اعلان بيع

نشره أولى

في قضية البيع نمرة ٣٥٨ سنة ٩٠٠

أنه في يوم الاحد ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٠٠ الساعة ٩ افرنكي صباحاً باودة المزادات بمحكمة العباط الكائن مركزها بسراي مديرية الحيزه سيصير الشروع في مبيع العقار الآتي فيما واحداً وفاء لمطلوب قلم كتاب المحكمة وقدره تسعين قرش صاغ وفتح المزاد على مبلغ ٥٠٠ قرش صاغ وذلك نفاذاً لحكم نزع الملكية الصادر من هذه المحكمة بتاريخ ١٤ أكتوبر سنة ٩٠٠ القاضي ببيع العقار المذكور

بيان العقار

اولاً منزل كائن بمنزل بناحية المعاطبه حده البحري احمد عسري والغربي والشرقي علي عرب والقبلي الشارع ويحتوي على قاعه وفسحه وبلغ مقاسه ٤٥ ذراعاً

ثانياً خمسة قراريط كائنه بالناحيه المذكوره للمكلفه باسم والد عويس عبد الجليل حدهم البحري شركة المساهمة المصرية والقبلي اسماعيل اسماعيل والغربي عبد المجيد محمد والشرقي ورنه حسن عبد الواحد

وهذا البيع بناء على طلب كاتب أول محكمة العباط المتخذ له عملاً مختاراً قلم كتاب المحكمة والعقار ملك عويس عبد الجليل المقيم بناحية المقطفه

فعل من يرغب الشراء فعليه الحضور في الميعاد للمين وله الاطلاع على شروط البيع وقت ما يريد

تحريراً في ١٨ نوفمبر سنة ٩٠٠

كاتب أول محكمة العباط

امضا

اعلان بيع

منقولات محجوز عليها

مكتب حضرة محمد افندي نجاتي المحامي بجمع حمادي أنه في يوم الثلاث ١١ ديسمبر سنة ٩٠٠ الساعة ١٠ افرنكي صباحاً بسوق فرشوط

سيباع بطريق المزاد العمومي حمار اخضر قروشي عمره ٦ سنوات ومجلة بقر حمراء ٦ سن ستين ونصف تعلق ابو زيد عبد الواحد من نجح فكار وحماره بيضه شامي كبيره عمرها ٦ سنوات تعلق محمد عبد الله مربري من كوم البجاه السابق توقيع الحجز التنفيذي عليهم بتاريخ ٢٥ اكتوبر سنة ٩٠٠ بناء على طلب عبد اللطيف علي التاجر من بهجوره ونفاذاً للحكم الصادر من محكمة نجح حمادي الجزئية بتاريخ ١٢ يونيو سنة ١٩٠٠

فعلى من له رغبة في المشتري عليه ان يحضر في الزمان والمكان المحددين اعلاه من برسي عليه المزاد يدفع الثمن فوراً وان تأخر يمدد المزاد على ذمته ويلزم بالفرق اذا نقص الثمن

تحريراً بسراي المحكمة في ١٥ نوفمبر سنة ٩٠٠

نائب الباشم حضر

بمحكمة نجح حمادي

جورجي مقار

اعلان بيع

نشره أولى

في قضية البيع نمرة ٣٤٨ سنة ٩٠٠

أنه في يوم الاحد ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٠٠ الساعة ٩ افرنكي صباحاً

سيصير الشروع في مبيع العقار الآتي بيانه فيما واحداً باودة المزادات المزمع انقلدها بالمحكمة الكائن مركزها بسراي مديرية الحيزه

بيان العقار

أولاً فدان وثلاثة قراريط بحوض الحسيني البحري ورنه علي فرحان والغربي ترعة الحشباب والقبلي مصطفى علي والشرقي طريق

ثانياً عشرة قراريط وستة عشر سهم بحوض الرئيس البحري ورنه علي فرحان والغربي عبد الملك خليل والقبلي أولاد الجولي والشرقي ترعة الحشباب

ثالثاً إحدى عشر قيراط بحوض القفلة البحري والقبلي السيد أفندي حسين والغربي عبد الواحد خليل والشرقي قصب ريش الله

رابعاً ثلاثة عشر قيراط بحوض الساحل البحري عبد الواحد خليل والغربي مسقه والقبلي علي فرحان والشرقي طريق

خامساً سبعة قراريط بحوض الساحل الوسطاني البحري موسى سيف الدين والغربي ورنه علي فرحان والقبلي مصطفى جاد الله والشرقي ورنه علي حسين عزيز

سادساً سبعة قراريط بالحوض المذكور البحري موسى سيف الدين والغربي مصطفى علي والقبلي مصطفى جاد الله والشرقي باقي المساحة

سابعاً ثمانية قراريط بالحوض المذكور قبله البحري باقي حوضه والغربي طلبه منصور عرفه والقبلي ترعة الحشباب والشرقي ورنه خاف نصار

ثامناً ستة قراريط بحوض الساحل القبلي ومنهم ثمانية وعشرين نخلة مشمر وغير مشمر الغربي محمد ابراهيم عزيز والقبلي طريق والشرقي ورنه علي فرحان والبحري ترعة الحشباب

تاسعاً ستة قراريط بحوض السرجه البحري ابو زيد العبد والغربي ترعة الحشباب والقبلي حماد مصطفى خاطر واخوانه والشرقي باقي حوضه

عاشراً مائة ذراع قيمة ربع منزل يبلغ مقاسه ٤٠٠ ذراع مشاعا في عموم المنزل المذكور البحري ورنه علي القاضي وفيه الباب والشرقي

محكمة دشنا الجزئية

اعلان بيع عقار

نشره اولى

انه في يوم السبت ١٥ دسمبر سنة ٩٠٠
٢٣ شعبان سنة ١٣١٨ الساعة ٩ افرنكي صباحاً
باودة المزايدات بهراي المحكمة بدشنا
سيصير الشروع في بيع خمسة افدنه اطيان
خراجية من ملك محمد سند معوض المزارع
من ابي مناع بحري يزمام الناحية المذكورة
بقبالة الحدب مساحه واحده بمجدها من بحري
محمد سند معوض المذكور ومن قبلي محمد
حسين طامحه ومن شرق محمد عثمان يوسف
ومن غرب محمد عبد العال مسعود

وهذا البيع بناء على طلب الخواجه مكرم
جرجس المقاول بقنا ومتخذ له محلاً مختاراً بها
مكتب ابتناغو افندي صهيون الافوكاتو

وبناء على حكم نزع المالكه الصادر من
محكمة دشنا الجزئية بتاريخ ٥ نوفمبر سنة ٩٠٠
و ١٢ رجب سنة ١٣١٨ في القضية المدنية
نمرة ١١٥٥ ومسجل بقلم كتاب محكمة قنا
الاهلية في ٨ نوفمبر سنة ٩٠٠ نمرة ٦٤٤ القاضي
بنزع ملكيه المدعي عليه من الحصة افدنه المذكورة
وبيعها بالنحن الاساسي وبحسب شروط البيع وقاء
المطلوب الضالاب وقدره ثلاثة آلاف وتسماية
قرشاً صاعاً ومثلان بارد مع ما يستجد على ذلك
من المصاريف

والنحن الاساسي الذي ينبغي عليه افتتاح
المزاد ٤٠٠٠ قرش صاغ بسم الفدان ٨٠٠
قرش ويكون البيع قسماً واحداً
وشروط البيع وحكم نزع الملكية مودوعان
بقلم كتاب المحكمة تحت طلب من يريد الاطلاع
عليها فعلي من يرغب المشتري الحضور في الزمان
والمكان المبينين أعلاه

حرر بهراي المحكمة بدشنا في ١٩ نوفمبر
سنة ٩٠٠ و ٢٦ رجب سنة ١٣١٨

كاتب اول محكمة دشنا

امضا

والساعة والمكان المذكورين بشرط دفع الثمن
فوراً ليد المحضو الذي يتعين للبيع وان تأخر
بعاد البيع على ذمته ويلزم بالفرق

تحريراً بمصر في ١٩ نوفمبر سنة ٩٠٠

نائب باشمحضر محكمة

الازبكية

علي احمد

اعلان

من محكمة الموسيقى الجزئية

عن مبيع منقولات محجوزه بطريق المزاد
اه في يوم الاربع ٤ رمضان سنة ١٣١٨
و ٢٦ دسمبر ١٩٠٠ افرنكي الساعة ١٠ صباحاً
بشارع سوق الزلط قسم باب الشمريه بمصر
سيصير الشروع في مبيع منقولات محجوزه
بطريق المزاد العمومي بشارع سوق الزلط قسم
باب الشمريه مثل دكه خشب ودولاب خشب
وقفاطين غزلي وبالطوا وعبابه ومقص وهذه
المنقولات لتعاق حامد احمد الحياط الكائن
محله بشارع سوق الزلط قسم باب الشمريه وصار
توقيع الحجز عليها بتاريخ ١٥ نوفمبر سنة ٩٠٠
بمعرفة حامد افندي حدي المحضر بمحكمة الموسيقى
الجزئية تلياً خلاصة الحكم الصادر من المحكمة
المشار اليها بتاريخ ١٧ اكتوبر سنة ٩٠٠ ومشمول
بصفة التنفيذ ومما لذكره المذكور بتاريخ ١٠ نوفمبر
سنة ١٩٠٠

وهذا البيع بناء على طلب الست حميده بنت الحاج
حموده العسال وقاطنة ببيرجوان قسم الجمالية
فعلى من يرغب المشتري الحضور في اليوم
والساعة المرقومين بالحل المذكور اعلاه ومن
رسي عليه المزاد يلزم بدفع الثمن فوراً بالعمله
الصاغ وان تأخر يعاد على ذمته ويلزم بالفرق في
حالة النقصان والزيادة تضاف على اصل الثمن
تحريراً في ١٨ نوفمبر سنة ٩٠٠

نائب الباشمحضر

بمحكمة الموسيقى

امضا

قطب نصره والغربي محمد عبدالعزيز وهذا المنزل
مسقف تعليق نخل ويحتوي على غرفتين ومصطيين
ومبنى بالطوب الاخضر

وهذا البيع بناء على طلب الخريجات وسيله
وزينب وصاحبهم ورثة علي فرحان المقيمين بناحية
البرهيل ومتخذين لحم محلاً مختاراً مكتب الشيخ
سيد رمضان الحامي

والعقار ملك حسن مرزوق انقيم بالاحية
وغير معلوم له محل اقامة الآن وذلك نقذاً
لحكم نزع الملكية الصادر من هذه المحكمة
بتاريخ ١٤ نوفمبر سنة ٩٠٠ القاضي بمبيع العقارات
المذكورة وقاء لسداد مبلغ ١٨٧٩ قرش صاغ
و ٢٠ فضه وملحقاته

ويفتح المزاد على مبلغ ٣٠٠٠ قرش صاغ
فعلى من يرغب المشتري الحضور في الوقت
المحدد وله الاطلاع على شروط البيع وقما يريد
تحريراً في ١٩ نوفمبر سنة ٩٠٠

كاتب اول محكمة العياط

امضا

محكمة الازبكية الجزئية

بيع منقولات

انه في يوم الاحد ٢ دسمبر سنة ١٩٠٠
الموافق ١٠ شعبان سنة ١٣١٨ الساعة ١٠ افرنكي
صباحاً بشارع الشراوي قسم بولاقي
سيصير الشروع في مبيع منقولات مثل
طشوت محاس ومراه ودولاب خشب وامواس
ومكينات شعر ومقصات وخلافه تعاق احمد
عبد الحلاق السابق توقيع الحجز التحفظي
عليها بمعرفة احد محضري محكمة الازبكية الجزئية
الاهلية بتاريخ ١٠ اكتوبر سنة ٩٠٠ وبناء على
الحكم الصادر من هذه المحكمة بتاريخ ٢٥ مناضد
المدعي عليه المذكور لصالح الست عائشه بنت
المرحوم الشيخ محمد الامباري وقاء مبلغ ١٢٥ قرش
صاغ والمصاريف المعلن اليه ذلك الحكم بتاريخ
نوفمبر سنة ١٩٠٠

فعلى من يرغب المشتري فليحضر في اليوم

(طبع بالمطبعة العمومية)